

惜緣·深耕·水利人

——專訪阮前總幹事明宗

資歷

任職日期	職稱
67/09/01	巡水員
68/02/01	工程師
77/01/16	助理工程師

79/05/01	副工程師
88/10/01	工程師
89/10/01	管理組組長
101/10/01	總幹事
106/01/16	總幹事

水利因緣

民國 63 年，當時仍是逢甲工商學院水利工程系三年級學生，經由叔公陳清來先生介紹進入水利會工讀，就這樣與這個溫暖的大家庭結下了一生的因緣。畢業後進入水利會成為約僱人員，其後轉任台北市政府新工處，又接受水利會徵召，再回到這個熟悉的大家庭正式成為技術人員。

全心付出

任職水利會期間，將大學水利工程系所學發揮到極致，從工程規劃到執行都親自參與，當時在管理組組長高全德先生、工程員潘前會長、副工程師林木士先生帶領下學習到非常多的實務經驗，也奠定了日後服務水利會專業發揮的基礎。水利會諸多工程中，如廣興圳興築、從繪圖設計，規劃整理，施工工法，發包執行都見到了阮先生參與的實績。

諸多工程中印象深刻的為廣興圳攔河堰改善工程，該攔河堰原為臨時拋石式的攔水設施，遇颱風來襲便被沖毀。為一勞永逸，會方將其改善為鋼筋混凝土攔河堰，攔河堰下游之平廣橋橋基也因此工程而受到保護。

平廣橋橋墩頗為巨大，每遇颱風，常因上游漂流物阻塞於橋墩處而影響水流，使得附近居民遭受水淹之苦。此問題於民國 104 年中颱蘇迪勒及強颱杜鵬陸續襲台時嚴重爆發，當時平廣溪上游十多處坍方及土石流，因為樹枝石塊等雜物於平廣橋墩處淤塞嚴重，土石及河水便漫流至廣興路及附近民宅。當地居民一致認為此災害係因本會修建該攔河堰所造成，因而要求本會遷移該堰。然遷移談何容易，堰址難尋且不易銜接圳路高程都是問題所在。經多次溝通且現場修復、平廣橋亦改建加高，接下來數年幾次颱風均能安然度過。

大坪林圳貫穿新店市區，早年家庭廢水排入灌溉渠道的狀況日益嚴重。會方為供應農民乾淨的灌溉用水，在民國 70 年委託農業工程研究中心規劃設計，在大坪林圳路下方埋設管徑 60cm (主幹線)、管徑 50cm (西幹線)、管徑 40cm (東幹線) PVC 管，並以 50HP 馬力抽水機 2 台，由大豐抽水廠抽水灌溉十四張、二十張及寶橋地區農地，確保該地區灌溉用水品質，當時在水利界可說是一大創舉，阮先生對於能參與此項工程亦深感榮幸。



同仁如是說

阮總幹事在水利會是相當資深的前輩，與同仁的相處氣氛融洽，很重視員工的福利，對部屬的管理非常細心並給予尊重，尤其有以身作則的觀念；記得一次有臨時的場地需求，阮總幹事指示即時處置後，也捲起衣袖帶領大家完成佈置，令人印象深刻。他隨時不吝耑於經驗的分享與傳承，帶給後進很多的幫助與啟發。(田亞玄)

健康小常識

感冒小偏方

最近流感大流行，如果感到一些症狀出現，有咳嗽、多痰的症狀，又不想吃藥的話，可以試試以下這個小偏方：買現榨甘蔗汁(選顏色淺的比較新鮮)，將甘蔗汁加熱至沸騰，之後在甘蔗汁裡加幾滴新鮮的檸檬汁，要趁熱喝才會有效喔！



然在 15 年前該管線卻因不明原因斷水，因該地區農民均為旱作，每日均需用水灌溉及洗滌葉菜，圳路沒水，催促電話不斷，咒罵聲浪如排山倒海而來，水利會同仁幾乎翻遍管線所經之處，幾經推敲及挖掘終於找出斷水原因，解決了農民燃眉之急，想起當時心中餘悸猶存。

人生哲學

阮先生溫文儒雅，舉止謙和，冷靜處事，寬厚待人，凡事不強出頭，做事大處著手，小處著眼，懂工程技術，善邏輯思考，有非常優異的觀察力與判斷力，養成其間，跟隨先進，上山下水，任勞任怨，及至出任幹部，親力親為，體恤同仁，從來沒見到他嚴厲處事，具有“君子成人之美”的德行，奉行“老二哲學”，事成必稱頌於同仁，歸功於團隊之惠，在水利會的大家庭，有非常好的人緣，受人尊敬與愛戴。

阮先生奉獻水利會 38 年，在水利會結緣人生黃金歲月，也在水利會結緣人生最寶貴的另一半 --- 周淑卿專門委員；兩人相濡以沫，相親相敬，個性非常契合，樸實無華，有為無爭，待人誠敬，認真負責，是水利會人人稱羨的神仙伴侶。



永續經營

阮先生稱頌本會林會長是水利會的百科全書，非常嫻熟水利事務，尤其具有前瞻遠見，很早就瞭解本會未來必然遭遇的困境，早在 86 年就提倡施行旱作灌溉補助措施來嘉惠農民，擴大本會灌溉轄區等作為奠定到今猶能享譽水利界的成績，真是一位智者；也由於如此睿智的作為，讓現今坪林、石碇、深坑、均能重新納入本會轄區，更進而認養外島金門灌區、協助改善澎湖農業環境，為政府農業部門提供民間的能量與助力，為台灣的農業新生，繳出漂亮的成績單。

瑠公農田水利會

台北市



宏揚瑠公精神
發展精緻農業

發行人：林清民

編輯小組：吳仲榮、周淑卿、張坤釗、陳永欽、
陳秀雄、陳月秀、張麗華、張瑞國、
楊柱雄、周萬益、周亦蕙

會址：台北市民生東路三段107巷6號 | 網址：http://www.lugong.org.tw | 電話：02-2713 0025 | 傳真：02-2719 5748 | 承印者：名格印刷設計 02-2793 0966 |

25 期

無法投遞請退回



國郵資已付

台北郵局許可證
台北字第 3762 號

1 版

辦理水利小組組長及班長就職典禮

本會第 11 屆水利小組組長及班長就職典禮分別於 106 年元月 5 日及元月 24 日上午舉辦，24 日並同時辦理水利小組講習會。會議由林會長主持，講習會由農委會農田水利處林科長國華蒞會授課，各組室主管及業務相關同仁列席。

水利小組係會員於田間灌溉配水之基層組織，林會長致詞時誠摯感謝水利基層組織長年來配合本會推展公務、以及對農田水利公共事業之支持，並期望

能以永續經營理念，擴展灌溉區域面積及提升旱作灌溉之現代管理技術。一席話言簡意賅，明確指出水利小組職責與會務核心價值，勢將提升水利灌溉工作之效能。

講習課程則由農委會農田水利處林科長國華講授「農田水利法規及政策宣導」，解說水利小組相關之農田法規，並宣導有關性別主流化、模範水利小組組長表揚等政策，淺顯易懂，對水利小組工作推動有極大助益。(周亦蕙)



▲第 11 屆水利小組組長就職典禮結束後合影

舉行 106 年度第 1 次水利小組聯席研討會

為了解事業轄區灌溉情形，本會於 2 月 10 日上午 11 時於六樓會議室舉行 106 年度第一次水利小組聯席研討會。會議由甫從台東農田水利會商調至本會的管理組組長陳永欽主持，傾聽基層意見並拉近距離。林會長、吳總幹事、各組室主管及相關同

仁列席會議，各水利小組組長、班長，均如期出席。

進入議程前，主席及林會長先後向與會人員拜晚年，使會議仍洋溢過年喜氣，氣氛輕鬆愉悅；隨後主席針對灌區工作進行報告，回顧 105 年度所施作工程及下半年度例行性清淤作業，以及宣傳本會所重視之旱作灌溉推廣，期望達到更佳成效。此外，會中利用時間播放政風宣導短片，會議最終於 11 時 40 分圓滿結束，達到工作交流、政令宣導等多重效果。(古季平)



▲召開第 1 次水利小組聯席研討會

舉辦春祭瑠公墓追思活動

瑠公農田水利會於 3 月 27 日上午辦理春祭瑠公墓追思儀式，全體員工、會務委員、水利小組組長、班長以及五個相關基金會員工共同參與。祭典活動於 11 點開始，由林會長主祭，率同陪祭者誦讀祭文、焚香禮拜、敬獻性禮、花果及三鞠躬後結束，場面莊嚴肅穆，儀式簡單隆重而意義深遠。

瑠公犧牲服務的精神，一直是瑠公農田水利會的核心價值。本會每年春秋二季定期辦理祭祀瑠公墓活動，除了表達對瑠公的尊崇及感念，更希望可以激勵同仁繼承瑠公精神、永續經營會務、進而回饋及服務社會。(周亦蕙)

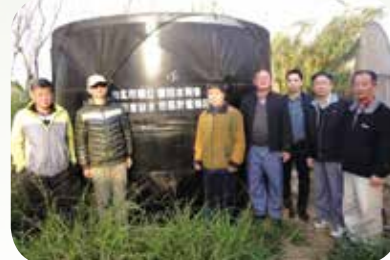


▲3 月 27 日舉辦瑠公墓春祭追思活動

辦理澎湖地區蓄水設施耐用性勘查

澎湖地區氣候乾旱，水源極度缺乏，加上土壤鹽分過高以及風力強勁等，均不利於農業發展。為提升澎湖地區之農業生產力，本會與農業工程研究中心合作，進行「澎湖地區蓄水設施耐用性調查研究計畫」，以期改善農業環境。

3 月上旬，本會及農業工程研究中心相關同仁前往澎湖勘查蓄水設施申請戶使用概況，包括農民種植香茹草、西瓜、紅龍果及香蕉等作物生長情形。此行除瞭解計畫執行情形外，並給予農民灌溉方式之建議，從水源及灌溉技術雙頭並進，以改善澎湖農業環境。(古季平)



▲工作人員於補助之蓄水設施前合影



▲觀察當地特殊作物—冰花之種植情形

慶祝水利節參訪活動



▲ 慶祝水利節參訪行政院農業委員會苗栗區農業改良場

本會為慰勞員工及會務委員這一整年對於水利事業付出的辛勞，特於 6 月 3 日舉辦水利節參訪活動，規劃參訪行政院農業委員會苗栗區農業改良場，該場為結合農業科技研發與環境教育推廣，具有生態、科技、教育、人文、藝術等多功能之優質農業環境教育場所。

本次活動參訪了農業博覽館、生物產業館、台灣蠶業文化館、毛毛蟲生態區及植物展示區等，除了既定參訪行程外，更有蠶繭 DIY 製作鬱金香花朵，並體驗飲用蠶的糞便製成的「蠶沙茶」，在導覽人員用心安排及解說下，讓參訪者更加了解展覽內容。

該場為實踐「臺灣農業生態資源永續利用的守護者」之願景，以提升管理效率、豐富展館內容、活化教育方案及培育導覽志工，並結合農村活動、休閒農業及學校生活教育，建立優質夥伴關係，吸引各種年齡層及領域的民眾參觀學習，以百年農業經驗運用於創新環境教育上，致力於推動環境教育建立生態資源永續利用觀念，將環境教育從小紮根，潛移默化撒下一顆顆環境教育種子。該場不斷因應內外環境變化，秉持用心、熱情、奉獻之精神，永續經營及服務能量再進化，轉型蛻變等作為皆為本會學習的楷模，此一寓教於樂的行程著實獲益良多。（許惠茵）

會務映象



▲ 林會長於 1 月 11 日阮總幹事明宗榮退餐會上致贈紀念品



▲ 3 月 22 日至 24 日召開直選第四屆第二次會務委員會



▲ 4 月 26 日至 28 日舉辦員工在職訓練，嘉南農田水利會同仁解說新烏山嶺引水隧道工程



▲ 2 月 2 日舉辦新春團拜活動，同仁互道恭喜



▲ 4 月 11 日至 19 日舉辦水利小組第一梯次觀摩考察活動，全體團員於長江三峽合照



▲ 5 月 12 日至 21 日舉辦會務委員海外觀摩考察活動，於西班牙馬德里近郊 Valmayor 水庫留影



▲ 導覽人員解說蠶的一生

社子三區抽水站集水井改善工程順利完工

社子三區排水抽水站位於本會社子島灌區內，設置兩座 30 匹馬力沉水馬達，為台北市政府規劃施作後移交本會管理。因馬達放置過高導致排水效益不彰，機械容易受損。為避免馬達空轉過熱，而辦理此工程。

該工程於 106 年 1 月開始施工，歷時三個多月完工，不僅提高抽水站效益，並於集水井上方設置箱涵及清淤口，可隨時觀察沉水馬達運作情形，以便利於日後維修保養。（鄭正隆）



▲ 社子三區抽水站集水井改善工程完工後照片



▲ 3 月 16 日舉辦員工在職訓練，講師講授公文寫作，同仁獲益良多



▲ 4 月 26 日至 28 日舉辦員工在職訓練，同仁與嘉南水利會楊會長及隨行主管於東口工作站前合影



▲ 5 月 26 日舉辦 106 年第 1 次法紀教育，員工心得報告

資績優人員 水利節表揚



▲ 本會受獎人員（由左至右）會務委員周福來、專員兼站長楊桂雄、專門委員代財務組組長周淑卿、會務委員陳龍輝、會務委員劉進財

為培養水利工作人員蓬勃朝氣及奮發向上之團隊精神，以發揮最大工作效能，農田水利會聯合會於每年水利節選拔、表揚水利會資績優良人員及社會熱心協助農田水利事業發展有功人員。

水利節的由來，源於古代堯帝在位時，洪水氾濫的問題讓百姓苦不堪言，鯀受命治理洪水水患，並採用障水法，即在岸邊設河堤，卻讓水越淹越高，歷時九年仍無法有效平息水患問題。接著命鯀的兒子禹繼任治水之事，禹在視察河道並檢討過去治水失敗的原因，改革原有治水方式以疏導河川治水為主軸，在禹堅韌不拔、勇於開拓的精神下經過了十三年治理，終於有效遏止惱人多年的水患。因治水有功，人們為表達對禹的感激之情，尊稱為「大禹」，即「偉大的禹」。

大禹治水三過其家門而不入，犧牲奉獻的形象也因此奠定其歷史地位，水利界因此以其生日為水利節當作紀念，也以此節日舉辦表揚活動慰勞現代

辛苦的工程師們。

台灣地區農田水利會慶祝民國 106 年水利節暨資績優良人員表揚大會，於 6 月 6 日上午假台中市政府新市政大樓四樓集會堂隆重舉行，大會由農田水利會聯合會林文瑞會長主持，會中表揚台灣地區農田水利會業務評鑑績優三個單位、特殊貢獻人員、協助農田水利事業有功人員、台灣水利出版委員會學術論文獎、績優會務委員、模範水利小組組長、工作楷模人員及資深績優員工，全部受獎人員合計共 332 人。

本會獲獎項目與人員分別為：協助農田水利事業有功人員-吳仲榮；績優會務委員-陳龍輝、周福來、劉進財；模範水利小組組長-陳得國、李深發；工作楷模-李尚仁；資深績優人員-周淑卿、楊桂雄，共計 9 位。本會各獲獎人員，不僅對農田水利事業發展有重大貢獻，也奉獻多年青春與心血在本會，獲得這項殊榮實至名歸。（許惠茵）

資深績優



周淑卿
職稱：專門委員代財務組組長
服務年資：45 年



楊桂雄
職稱：專員兼站長
服務年資：45 年



陳龍輝
具體事蹟：
一、德高望重，為人豪爽，熱心服務。
二、配合推動社子地區農田水利發展，不遺餘力，並積極協助調配轄區灌溉，維護農田水利設施。
三、遇有颱風豪雨災害發生，均能主動積極協助水利會辦理搶修，使災害減至最低。



李尚仁
職稱：副管理師
具體事蹟：
一、辦理本會第十一屆水利小組組長選舉，圓滿達成任務。
二、辦理本會委辦計畫事項，協助監督執行成效，卓具貢獻。
三、積極充實專業職能，協調並推動相關業務。

協助農田水利事業有功人員



吳仲榮
職稱：總幹事
具體事蹟：
一、積極協調會內全面推動業務電腦化，建置完成相關作業系統。

二、協助會內及相關單位推展台日農田水利業務交流互訪，促進農業技術經驗分享。
三、配合協助基金會及學會等單位相關調查研究、輔導推廣工作計畫，對於農田水利事業永續經營發展多有助益。
四、協助辦理農業工程研討會及 PAWEES 國際會議，促進農田水利技術交流。
五、協助農業工程學報電子書刊印行，建立「農業工程學報全文資料庫」，提供更完善、迅速及便捷之參考媒介。

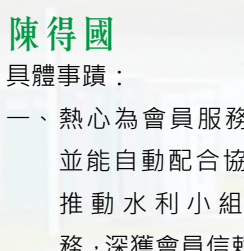
劉進財

具體事蹟：
一、平時熱心服務會員，並適時反映會員意見，對農田水利業務助益良多。
二、與新店工作站合作無間，熱心參與協調溝通，增進地方和諧。
三、配合推動地方旱作灌溉發展，提升灌溉設備品質，不遺餘力。



周福來
具體事蹟：
一、平時熱心服務會員，並適時反映會員意見，對農田水利業務助益良多。
二、會議議題研究深入，客觀表達建言，立論中肯詳實，樹立良好議事典範。
三、協助推展地方農田水利事業，振興地方產業。

模範水利小組組長



陳得國
具體事蹟：
一、熱心為會員服務，並能自動配合協助推動水利小組業務，深獲會員信賴。
二、積極參與各項會議活動，吸取相關新知，並能配合宣導執行相關政策。



李深發
具體事蹟：
一、熱心為會員服務，並能自動配合推動水利小組業務，深獲會員信賴。
二、平時積極協助巡視轄區內渠道及維護水利設施，對於相關工程亦主動配合，圓滿達成任務。